

ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

G/SPS/GEN/865

11 juillet 2008

(08-3357)

Comité des mesures sanitaires et phytosanitaires

DOCUMENTS ET AUTRES RENSEIGNEMENTS CONCERNANT LES NORMES PRIVÉES

Note du Secrétariat¹

I. DOCUMENTS CONCERNANT LES NORMES PRIVÉES DISTRIBUÉS AU COMITÉ SPS

Auteur/présenté par	Cote et date du document	Titre et teneur/type de document
Secrétariat de l'OMC	G/SPS/GEN/746 24 janvier 2007	Les normes privées et l'Accord SPS Note d'information du Secrétariat – Historique, types de normes, questions commerciales
ISO	G/SPS/GEN/750 16 février 2007	Communication de l'Organisation internationale de normalisation (ISO) à la réunion du Comité SPS – 28 février et 1^{er} mars 2007 Renseignements sur les normes ISO dans le domaine SPS
CNUCED	G/SPS/GEN/760 26 février 2007	Typologie des normes mondiales Aperçu général des types de normes et conséquences pour les petits producteurs
CNUCED	G/SPS/GEN/761 26 février 2007	Les normes du secteur privé et les exportations de fruits et légumes frais des pays en développement Renseignements sur des études de cas par pays concernant le secteur des fruits et légumes frais réalisées dans le cadre d'un projet mis en œuvre sous l'égide du Groupe consultatif de la CNUCED sur les prescriptions environnementales et l'accès des pays en développement aux marchés
OCDE	G/SPS/GEN/763 27 février 2007	Normes volontaires privées et accès aux marchés des pays en développement: résultats préliminaires Renseignements sur une étude de l'effet des normes privées basée sur quatre études de cas par pays
Bahamas	G/SPS/GEN/764 28 février 2007	Rapport présenté par le Commonwealth des Bahamas au Comité SPS de l'OMC sur les normes privées et l'Accord SPS: l'expérience des Bahamas Expérience (positive et négative) concernant les normes privées
Saint-Vincent-et-les Grenadines	G/SPS/GEN/766 28 février 2007	Normes industrielles privées Préoccupations concernant les normes privées

¹ Le présent document a été établi par le Secrétariat sous sa propre responsabilité et est sans préjudice des positions des Membres ni de leurs droits ou obligations dans le cadre de l'OMC.

Auteur/présenté par	Cote et date du document	Titre et teneur/type de document
Équateur	G/SPS/GEN/792 5 juillet 2007	Les normes privées et commerciales Déclaration faite par l'Équateur lors de la réunion des 27 et 28 juin 2007 – Sujets de préoccupation et de réflexion
DFID	G/SPS/GEN/802 9 octobre 2007	Les normes volontaires privées dans le cadre multilatéral de l'OMC Analyse juridique de M. Digby Gascoine en collaboration avec O'Connor and Company
OIE	G/SPS/GEN/822 25 février 2008	Considérations relatives aux normes privées en matière de santé animale, de sécurité sanitaire des aliments et de bien-être des animaux Préoccupations de l'OIE concernant les effets de restriction des échanges que pourraient avoir les normes privées
Uruguay	G/SPS/GEN/843 21 mai 2008	Normes privées Déclaration de l'Uruguay à la réunion des 2 et 3 avril 2008 – Préoccupations concernant les normes privées
Uruguay	G/SPS/W/225 18 juin 2008	Mandat du Groupe de travail sur les normes privées Proposition présentée par l'Uruguay

1. Les discussions au Comité SPS portant sur les normes privées sont résumées dans les comptes rendus de réunion suivants: G/SPS/R/37 (réunion des 29 et 30 juin 2005); G/SPS/R/39 (réunion du 24 octobre 2005, reprise les 1^{er} et 2 février 2006); G/SPS/R/43 (réunion des 11 et 12 octobre 2006); G/SPS/R/44 (réunion des 28 février et 1^{er} mars 2007); G/SPS/R/45 (réunion des 27 et 28 juin 2007); G/SPS/R/46 (réunion des 18 et 19 octobre 2007); G/SPS/R/49 (réunion des 2 et 3 avril 2008).

II. RENSEIGNEMENTS DISPONIBLES SUR LE SITE WEB DE L'OMC

2. Des renseignements sur la Séance d'information informelle sur les normes privées organisée conjointement par la CNUCED et l'OMC qui s'est tenue le 25 juin 2007, y compris les présentations, sont disponibles à l'adresse électronique suivante: http://www.wto.org/french/tratop_f/sps_f/private_standards_june07_f/private_standards_june07_f.htm.

3. Des renseignements sur la Réunion d'information du FANDC sur les normes privées qui s'est tenue le 26 juin 2008, y compris les présentations et les podcasts, sont disponibles à l'adresse électronique suivante: http://www.wto.org/french/tratop_f/sps_f/private_standards_june08_f/private_standards_june08_f.htm.

III. AUTRES RESSOURCES DISPONIBLES EN LIGNE

4. Les documents concernant les normes privées pertinentes pour les mesures SPS dont le Secrétariat a connaissance figurent dans la liste non exhaustive présentée ci-dessous. Les Membres et observateurs qui souhaitent proposer d'ajouter d'autres documents à cette liste sont invités à en informer le Secrétariat (Christiane.Wolff@wto.org).

A. FAO

5. Les documents suivants sont disponibles sur le site Web de la FAO:

- A Practical Manual for Producers and Exporters from Asia: Regulations, Standards and Certification for Agricultural Exports; 2007; disponible en anglais, en bahasa indonesia, en myanmar, en thaï, en vietnamien et en chinois à l'adresse ci-après: <http://www.fao.org/docrep/010/ag130e/ag130e00.htm>.
- A Practical Manual for Producers and Exporters from East Africa: Regulations, Standards and Certification for Agricultural Exports; 2006; disponible en anglais à l'adresse ci-après: <http://www.fao.org/docrep/010/a0791e/a0791e00.HTM>.
- A Qualitative Assessment of Standards and Certification Schemes Applicable to Aquaculture in the Asia–Pacific Region; 2007; disponible en anglais à l'adresse ci-après: <http://www.fao.org/docrep/010/ai388e/ai388e00.htm>.
- Private Standards in the United States and European Union Markets for Fruit and Vegetables: Implications for Developing Countries; 2007; disponible en anglais à l'adresse ci-après: <http://www.fao.org/docrep/010/a1245e/a1245e00.HTM>.
- Food Safety Certification; 2006 (concernant les programmes de certification de la sécurité sanitaire des produits alimentaires et leur effet potentiel sur les échanges mondiaux de produits alimentaires); disponible en anglais à l'adresse ci-après: <ftp://ftp.fao.org/docrep/fao/008/ag067e/ag067e00.pdf>.

B. OCDE

6. Les documents suivants sont disponibles sur le site Web de l'OCDE:

- Rapport final sur les normes privées et l'évolution de la filière agroalimentaire; AGR/CA/APM(2006)9/FINAL; 31 juillet 2006; disponible en anglais et en français à l'adresse ci-après: [http://www.oilis.oecd.org/olis/2006doc.nsf/linkto/agr-ca-apm\(2006\)9-final](http://www.oilis.oecd.org/olis/2006doc.nsf/linkto/agr-ca-apm(2006)9-final).
- Les normes privées et l'accès des pays en développement aux chaînes de valeur mondiales: enjeux et perspectives, conclusions de quatre études de cas; AGR/CA/APM(2006)20/FINAL; 5 octobre 2007; disponible en anglais et en français à l'adresse ci-après: [http://www.oilis.oecd.org/olis/2006doc.nsf/linkto/agr-ca-apm\(2006\)20-final](http://www.oilis.oecd.org/olis/2006doc.nsf/linkto/agr-ca-apm(2006)20-final).
- Accès aux marchés et normes privées: étude de cas sur le marché des fruits au Chili; AGR/CA/APM(2005)27/FINAL; 16 octobre 2007; disponible en anglais et en français à l'adresse ci-après: [http://www.oilis.oecd.org/olis/2005doc.nsf/linkto/agr-ca-apm\(2005\)27-final](http://www.oilis.oecd.org/olis/2005doc.nsf/linkto/agr-ca-apm(2005)27-final).
- Accès aux marchés et normes privées: étude de cas du marché péruvien des fruits et légumes; AGR/CA/APM(2006)23/FINAL; 10 septembre 2007; disponible en anglais et en français à l'adresse ci-après: [http://www.oilis.oecd.org/olis/2006doc.nsf/linkto/agr-ca-apm\(2006\)23-final](http://www.oilis.oecd.org/olis/2006doc.nsf/linkto/agr-ca-apm(2006)23-final).

- L'accès au marché et les normes privées: étude de cas du marché des fruits et légumes au Ghana; AGR/CA/APM(2006)22/FINAL; 12 septembre 2007; disponible en anglais et en français à l'adresse ci-après: [http://www.oalis.oecd.org/olis/2006doc.nsf/linkto/agr-ca-apm\(2006\)22-final](http://www.oalis.oecd.org/olis/2006doc.nsf/linkto/agr-ca-apm(2006)22-final).
- Accès au marché et normes privées: étude de cas du marché fruitier sud-africain; AGR/CA/APM(2005)28/FINAL; 12 septembre 2007; disponible en anglais et en français à l'adresse ci-après: [http://www.oalis.oecd.org/olis/2005doc.nsf/linkto/agr-ca-apm\(2005\)28-final](http://www.oalis.oecd.org/olis/2005doc.nsf/linkto/agr-ca-apm(2005)28-final).

C. CNUCED

7. Les publications suivantes sont toutes disponibles sur le site Web de la CNUCED (http://www.unctad.org/trade_env/documentsPUBLI.asp):

- Private-Sector Standards and National Schemes for Good Agricultural Practices: Implications for Exports of Fresh Fruit and Vegetables from sub-Saharan Africa: Experiences of Ghana, Kenya, and Uganda. Cote: UNCTAD/DITC/TED/2007/13. Date: avril 2008; disponible en anglais.
- Challenges and Opportunities Arising from Private Standards on Food Safety and Environment for Exporters of Fresh Fruit and Vegetables in Asia: Experiences of Malaysia, Thailand and Viet Nam. Cote: UNCTAD/DITC/TED/2007/6. Date: février 2008; disponible en anglais.
- The Implications of Private-Sector Standards for Good Agricultural Practices: Exploring Options to Facilitate Market Access for Developing-country Exporters of Fruit and Vegetables: Experiences of Argentina, Brazil and Costa Rica. Cote: UNCTAD/DITC/TED/2007/2. Date: novembre 2007; disponible en anglais.
- Food Safety and Environmental Requirements in Export Markets - Friend or Foe for Producers of Fruit and Vegetables in Asian Developing Countries? Cote: UNCTAD/DITC/TED/2006/8. Date: août 2007; disponible en anglais.
- Requisitos Ambientales, Competitividad Internacional y Acceso a Mercados en América Central, Cuba y la República Dominicana: Contexto internacional y experiencias nacionales, con referencia especial a los productos agrícolas. Cote: UNCTAD/DITC/TED/2006/1. Date: mai 2007; disponible en espagnol.

D. BANQUE MONDIALE

8. Des renseignements sur le projet de la Banque mondiale "Challenges and Opportunities Associated with International Agro-Food Standards", y compris dix études de cas par pays, des études sur les acheteurs des pays industrialisés et d'autres renseignements, sont disponibles (en anglais) à l'adresse ci-après: <http://web.worldbank.org/WBSITE/EXTERNAL/TOPICS/TRADE/0,,contentMDK:20334931~menuPK:634021~pagePK:148956~piPK:216618~theSitePK:239071,00.html>.

E. AUTRES SOURCES DE RENSEIGNEMENTS

i) *Agrifoodstandards.net*

9. Le site Web [agrifoodstandards.net](http://www.agrifoodstandards.net) contient de nombreux renseignements utiles sur les petits producteurs et sur les normes relatives aux filières d'approvisionnement agroalimentaire, y compris les séries de documents "Fresh Insights" et "Fresh Perspectives" (en anglais): <http://www.agrifoodstandards.net>.

ii) *Global Food Safety Initiative*

10. La "Global Food Safety Initiative" a publié un exposé de position sur les normes, la coopération et l'harmonisation dans l'industrie alimentaire mondiale. Ce document est disponible en anglais à l'adresse ci-après: <http://www.ciesnet.com/pfiles/programmes/foodsafety/2008-GFSI-Position-Paper.pdf>.

iii) *Trade Standards Practitioners Network*

11. Le site Web du "Trade Standards Practitioners Network" contient des articles et de nombreux renseignements utiles sur des projets en rapport avec les normes ainsi que sur les systèmes de normes relatifs à différents domaines et produits (en anglais): <http://www.tradestandards.org>.
